



La Grenade en Ligne

Revue Officielle des Fusiliers Mont-Royal

TROPHÉE DUBUC

2e année consécutive



Photo : OAP QG 34e GBC

ESCAPADE AUX MONTS GROULX



Photo : Lcol Serge Turcotte

Photo : Journal SERVIR



Photo : Matc Anne-Marie Brisson

Table des matières

<u>Pages</u>	<u>Thème</u>	<u>Titre</u>
3	Unité	Mot de l'Équipe de commandement
5	Unité	Promotions et distinctions
11	Unité	Trophée Dubuc
13	Unité	Entraînement aux combats urbains
16	Unité	Nos fusiliers déployés : Op Reassurance et SFC Alert
19	Unité	Préparation au tir C7
22	Musique FMR	Activités printemps 2026
27	Unité	Cours de recrues QMB 2605 et 2606
33	Unité	Cérémonie du 8 mai
35	Unité	Recrutement et nouveaux arrivés
39	Unité	Montée aux Monts Groulx
47	Tradition	Médaillon du souvenir : Cpl É. Lippé
49	Histoire régimentaire	Création du Régiment et les fusiliers à Berlin 1945
55	Saviez-vous que...	Adjum Bell et Cpl Desjardins; nouveau fusil et camions; Légion étrangère
59	Tradition	Journée de la famille
61	In Memoriam	Maj(r) Armand Lefebvre
62	Club FMR	BBQ combiné avec AASFMR
63	AASFMR	Portrait d'un ancien sergent : François Gagnon, Adj(r)
65	Cie F	Activités juin 2026
68	Revue	Collaborateurs et date de tombée septembre 2026



Photo : FusMR

MOT DE L'ÉQUIPE DE COMMANDEMENT

Par **Lcol Serge Turcotte**, Commandant
et **Adjuc Frédéric Manny**,
Sergent-major régimentaire



Photo : FusMR

Chers fusiliers, fusilières,

Au moment d'écrire ces lignes, je suis tout juste de retour d'une expédition dans les *Monts-Groulx* en compagnie de plusieurs fusiliers. Cette traversée en autonomie complète représentait un défi physique exigeant, mais également une occasion exceptionnelle de renforcer les liens qui nous unissent. Je tiens à féliciter tous les participants pour leur détermination et leur esprit d'équipe. Je souhaite également remercier chaleureusement notre comité d'accueil composé du **Lcol Luc Saint-Jean**, de l'**adjum (ret) Pierre Côté** et de l'**adj (ret) François Gagnon**, qui ont parcouru plus de 2000 kilomètres afin de nous accueillir à notre sortie. Ce geste simple, mais hautement significatif, témoigne de la force de notre famille régimentaire. Vous pourrez découvrir le récit complet de cette aventure dans un article dédié plus loin dans cette édition de *La Grenade*, mais je tiens ici à remercier l'**adj Toillon** et le **sgt Archambault** qui ont fait la majorité de la planification pour cette expédition.

Je profite également de l'occasion pour souligner le retour du **fusilier Andrelli** à la suite de son affectation à la *Station des Forces canadiennes ALERT*. Son engagement dans l'un des environnements les plus isolés au monde mérite d'être reconnu. Parallèlement, plusieurs de nos membres ont récemment quitté pour un déploiement dans le cadre de l'**Opération RÉASSURANCE en Lettonie**. Je souhaite donc bon succès au **major Leblanc**, aux **sergents Marandola** et **Kelly**, au **caporal-chef Molina** ainsi qu'aux **caporaux Leclerc, Ly, Sanchez-Colunga, Pierre-Louis, Cusson-Alvarez** et **Metwalli**. Nous sommes fiers de votre engagement et vous souhaitons une mission sécuritaire et enrichissante.

Cette année a également été marquée par une reconnaissance importante de nos efforts collectifs. C'est avec une grande fierté que nous avons remporté, pour une *deuxième année consécutive*, le trophée **Dubuc**, remis à l'**unité jugée la plus efficace du 34e Groupe-brigade du Canada**. Cette distinction est le reflet direct du professionnalisme, du dévouement et de l'excellence dont vous faites preuve quotidiennement. Bravo à tous.

Je ne peux passer sous silence le départ cet été de nos trois membres du Personnel en soutien de la force régulière (PSFR) : le **capitaine Gourlay**, l'**adjudant Toillon** et le **sergent Archambault**. Au cours des trois dernières années, leur travail a été exceptionnel et a joué un rôle déterminant dans les succès et la croissance du **Régiment**.

MOT DE L'ÉQUIPE DE COMMANDEMENT (suite)



Leur professionnalisme, leur dévouement et leur disponibilité ont permis de faire progresser de nombreux dossiers tout en soutenant efficacement l'ensemble de la chaîne de commandement et des membres du Régiment. Leurs successeurs auront assurément de grandes bottes à remplir. Au nom de tous les **Fusiliers Mont-Royal**, je tiens à les remercier sincèrement pour leur contribution remarquable et leur engagement envers le Régiment. Nous leur souhaitons le meilleur succès dans leurs prochaines affectations et les remercions pour l'héritage qu'ils laissent derrière eux.

Alors que débute la saison des cours estivaux, je tiens à souhaiter beaucoup de succès à tous ceux et celles qui entreprendront une formation au cours des prochaines semaines. Que vous soyez candidats, instructeurs ou membres du personnel de soutien, votre contribution est essentielle au développement des compétences de notre organisation et à la formation de la prochaine génération de leaders. Merci également à tous ceux et celles qui ont accepté de consacrer leur été à former et encadrer nos militaires.

Je souhaite également souligner le travail exceptionnel de notre Musique régimentaire. La fin de l'année a été particulièrement exigeante avec la succession de nombreux changements de commandement au sein de la brigade et les nombreuses cérémonies qui en ont découlé. Comme toujours, nos musiciens ont répondu présents avec professionnalisme et ont contribué de façon remarquable au rayonnement du Régiment.

En terminant, je vous remercie sincèrement pour votre engagement, votre loyauté et votre esprit de corps. Continuez à relever les défis qui se présentent à vous, à soutenir vos camarades et à faire honneur à la grenade. Les succès du Régiment sont avant tout le résultat des efforts collectifs de ses membres.

NUNQUAM RETRORSUM. **Lcol Serge Turcotte**, Commandant **Les Fusiliers Mont-Royal**



G à D : **Adj Toillon**, **Fus Cabrera**, **Gentillon**, **Lalande**, **Bau-Tremblay**, **Cpl Desjardins**, **Sgt Archambault** et **Lcol Turcotte**.



PROMOTIONS ET DISTINCTIONS

Habituellement, ces promotions et distinctions sont remises par le **Commandant**, le *lcol Serge Turcotte*, accompagné par le **Sergent-major régimentaire**, l'*adjuc Frédéric Manny*, lors d'une parade ou un événement régimentaire.

Photos : *Sdt Marie-Jeanne Samson*

Promotion à capitaine



**Capt Jean-Philippe
Magny**

**Capt Stéphane
Tremblay-Morin**

Promotion à caporal



**Cpl Félix-Alonso
Cusson-Alvarez**

**Cpl Frédérick
Lalande**

Décoration des FC (CD) 2^e barrette 32 ans de service



Cpl Martin Tanguay

Médaille expéditionnaire Service OTAN



Sgt Antoine Allard-Lachapelle



PROMOTIONS ET DISTINCTIONS (suite)

Le 28 avril dernier se tenait le traditionnel **BBQ du Commandant** au *manège de Les Fusiliers Mont-Royal*. Il s'agit d'un moment privilégié dans l'année où les membres du Régiment se rassemblent dans une ambiance conviviale et festive, avant que plusieurs ne partent en formation estivale.

La soirée a débuté avec la parade du Commandant, durant laquelle des promotions ont été remises et des membres se sont vu reconnaître pour leur engagement et leurs accomplissements (voir les légendes des photos).

Photos : **Slt Mourad Djebabla**



Médaille de l'Équipe de commandement FusMR



Cpl Émile Hogue

CplC Yun-Lei Lin

Musicien de l'Année



Sgt Robin Joly

Photos : **Sdt Marie-Jeanne Samson**



Photo : CplC René Zeledon-Orellana

PROMOTIONS ET DISTINCTIONS (suite)



Sdt Juan Diego Hernandez-Barbosa

Le samedi 18 avril, avant la cérémonie de changement de commandement des *Canadian Grenadiers Guards* où **La Musique des Fusiliers Mont-Royal** a assuré les parties musicales, le **Soldat Juan Diego Hernandez-Barbosa** a reçu la Grenade et le premier chevron des mains du **Commandant des Fusiliers Mont-Royal**, le *Icol Serge Turcotte*.

MENTION ÉLOGIEUSE DES FUSILIERS MONT-ROYAL

L'aumônier, **maj(r) Bertho Tremblay**, récemment retraité (voir le numéro précédent de *La Grenade*), a reçu des mains du **Commandant** une **Mention élogieuse du Régiment Les Fusiliers Mont-Royal**, en reconnaissance de ses près de 20 années de service auprès des fusilières et fusiliers.



Bertho Tremblay, maj(r)

Photo : Sdt Marie-Jeanne Samson



PROMOTIONS ET DISTINCTIONS (suite)

Pour souligner leur service grandement apprécié par l'unité, le personnel **PSFR** de la force régulière a reçu une **Mention élogieuse du Régiment**.

MENTION ÉLOGIEUSE DES FUSILIERS MONT-ROYAL



Capt Gourlay
Capt-Adj

Adj Toillon
Adj Ops

Sgt Archambault
Sgt Transport



PROMOTIONS ET DISTINCTIONS (suite)

Remise de l'insigne la
Grenade régimentaire

**MENTION ÉLOGIEUSE
DES FUSILIERS MONT-ROYAL**



Fus Mauranne Lesport

Remise de la mention élogieuse du régiment
Les Fusiliers Mont-Royal à l'*Équipe de recrutement* pour son travail exceptionnel.

ÉQUIPE DE RECRUTEMENT FUSMR

G à D : **Capt Stéphane Tremblay-Morin, Slt Thibault Cavois, Sgt Annie Bilodeau, Sgt Gaël Provençal, Sgt David Derrers-Lussier, Cpl Médéric Lefebvre, Cpl Alexandre Remon-Messier.**



Photos : *Sdt Marie-Jeanne Samson*



PROMOTIONS ET DISTINCTIONS (suite)

MÉDAILLON DU SOUVENIR

La nouvelle tradition de remise du médaillon du souvenir a été respectée en étant distribué à de nouveaux membres du régiment ayant terminé leur **Qualification militaire de base**. Pour rappel, cette tradition, débutée en décembre 2025, permet à chaque membre du régiment d'être l'ambassadeur mémoriel du nom du fusilier inscrit sur son médaillon et tombé lors des conflits passés.



Photo : Sdt Marie-Jeanne Samson



Photo : Slt Mourad Djebabla

Note de l'éditeur : Il a été convenu qu'à chaque édition de **La Grenade**, un fusilier ou une fusilière, de tous les grades, écrira un article pour nous présenter du fusilier tombé au combat après en avoir fait une recherche, de façon à en être l'ambassadeur mémoriel. On maintient notre tradition vivante.

NUNQUAM RETRORSUM



TROPHÉE DUBUC

Ce trophée est remis annuellement à l'unité la plus efficace du 34^e GBC.

Slt Mourad Djebabla

Le 2 mai dernier, le **34^e Groupe-brigade du Canada** a tenu son gala annuel, un événement visant à reconnaître l'excellence, le professionnalisme et l'engagement des militaires de la Réserve de l'Armée canadienne. Cette soirée a réuni des représentants des différentes unités de la brigade afin de souligner les réalisations individuelles et collectives qui contribuent au succès des Forces armées canadiennes.

Parmi les invités d'honneur figuraient la **brigadière-générale Marie-Christine Harvey, OMM, CD**, commandante de la 2^e Division du Canada et de la Force opérationnelle interarmées (Est), ainsi que le **lieutenant-général (r) Roméo Dallaire, OC, CMM, GOQ, MSC, CD**.

Les Fusiliers Mont-Royal étaient représentés lors de cette soirée par plusieurs membres du Régiment. La contribution du Régiment s'est également fait entendre grâce aux musiciens de **La Musique des Fusiliers Mont-Royal** qui ont assuré l'animation musicale de l'événement.

L'un des moments marquants de la soirée fut la remise du prestigieux **Trophée Dubuc**. Pour **une deuxième année consécutive**, cette distinction a été attribuée aux **Fusiliers Mont-Royal en reconnaissance de l'excellent état de préparation de l'unité ainsi que de la qualité de sa gestion**. Décerné à l'unité jugée la plus efficace au sein de la brigade, ce trophée constitue l'une des plus hautes marques de reconnaissance à l'échelle du **34^e Groupe-brigade du Canada**.

Cette récompense témoigne du travail constant accompli par l'ensemble des membres du Régiment qui participent toutes et tous à maintenir les standards élevés qui caractérisent **Les Fusiliers Mont-Royal**.



Photo : OAP QG 34e GBC

Le **Trophée Dubuc** a été instauré en 1974 par le *colonel Jean-Claude Dubuc* à la fin de son mandat à la tête du **District no 2**. Depuis plus de cinquante ans, il récompense l'unité qui se distingue par son efficacité, sa préparation opérationnelle, son administration et son leadership. Au fil des décennies, cette distinction est devenue un symbole d'excellence au sein de la *Réserve de l'Armée canadienne au Québec*.



TROPHÉE DUBUC (suite)

La **Musique des Fusiliers** a offert une prestation très appréciée par les convives.

Recevoir cet honneur une année est déjà une réalisation remarquable. Le remporter deux années consécutives représente une reconnaissance exceptionnelle qui souligne la constance des efforts déployés par **Les Fusiliers Mont-Royal**. Cette nouvelle distinction confirme la place de premier plan qu'occupe le **Régiment** au sein du **34^e Groupe-brigade du Canada** et reflète le dévouement quotidien de ses membres au service du Canada et de sa population.



Photos : **OAP QG 34e GBC**



Le *Cmdt* du 34e GBC, à gauche, et son *SMR*, à droite, entoure les membres des **Fusiliers Mont-Royal** qui posent pour la photo avec le **Trophée Dubuc**. Sur la photo de droite, on aperçoit des fusiliers et fusilières très réjouis avec le trophée. On y reconnaît le *SMR*, l'*adjuc Manny*, le *CmdtA*, le *maj Leblanc* et le *col(h) Vachon*.



Slt Mourad Djebabla

OAP Les Fusiliers Mont-Royal



LES FUSILIERS POURSUIVENT LEUR ENTRAÎNEMENT EN COMBATS URBAINS

Par : *Slt Mourad Djebabla*

Au cours de l'année d'entraînement 2025-2026, plusieurs membres du Régiment ont participé à un entraînement spécialisé en **combat urbain**, développé et encadré par des instructeurs qualifiés **Opérateur en Milieu Urbain (OMU)**. Cette formation avait pour objectif de doter les fantassins des compétences essentielles nécessaires pour évoluer efficacement dans des environnements urbains, parmi les plus complexes et exigeants. Cette préparation permet de préparer nos Fusilières et Fusiliers aux réalités du champ de bataille moderne.

Au cours de l'année, la majeure partie de l'entraînement s'est déroulée au manège militaire où les participants ont pu perfectionner leurs techniques individuelles et collectives dans un cadre contrôlé. Les activités portaient notamment sur les déplacements tactiques, la progression dans un bâtiment, la coordination des équipes ainsi que l'application des procédures propres aux opérations en milieu urbain.

Afin d'accroître le réalisme de la formation, ils ont également eu l'occasion de s'exercer au **Centre de formation du Service de police de la Ville de Montréal (SPVM)**. À travers une série de scénarios réalistes, les militaires ont été confrontés à des situations exigeant une communication efficace, une coordination rigoureuse et une prise de décision rapide sous pression. Ces exercices ont permis aux participants de mettre en pratique les connaissances acquises tout en développant leur capacité d'adaptation dans des contextes dynamiques.





ENTRAÎNEMENT EN COMBATS URBAINS (suite)

Pour les instructeurs, cette période d'entraînement s'est conclue par une activité de maintien des compétences tenue au *Centre d'entraînement de Farnham*. Le mardi 7 avril, des membres des **Fusiliers Mont-Royal** ainsi que de l'*École de combat du 34^e Groupe-brigade du Canada*, tous qualifiés **Opérateur en Milieu Urbain**, ont participé à une journée d'entraînement axée sur le perfectionnement de leurs habiletés de tir.

L'activité comprenait des séances avec les armes pistolets **C22** et fusils **C7**, permettant aux participants de travailler différents aspects essentiels de leur métier. Parmi les exercices réalisés figuraient des tirs de rapidité, des tirs en mouvement ainsi que des transitions entre le pistolet et la carabine, des compétences particulièrement importantes dans le contexte des opérations en milieu urbain où la rapidité d'exécution et l'adaptation aux situations changeantes sont primordiales.



Photos : Sgt Antoine Allard-Lachapelle



ENTRAÎNEMENT EN COMBATS URBAINS (suite)

Cette activité a également mis en lumière le professionnalisme et l'expertise présents au sein du **Régiment**. En effet, la planification et la conduite de l'entraînement ont été assurées par **Les Fusiliers Mont-Royal** eux-mêmes, démontrant la capacité de nos membres à développer et à mettre en œuvre des activités de formation spécialisées répondant aux plus hauts standards de l'instruction militaire.

Le maintien de ces qualifications constitue un élément essentiel de la préparation opérationnelle des fantassins. Grâce à un entraînement rigoureux et réaliste, les membres des **Fusiliers Mont-Royal** continuent de développer les compétences nécessaires pour relever les défis des opérations contemporaines et maintenir l'excellence qui caractérise le **Régiment**.

Ces activités témoignent de l'engagement constant des **Fusiliers Mont-Royal** envers la formation, le professionnalisme et la préparation de ses membres. Elles illustrent également l'importance accordée au perfectionnement continu afin de garantir que les fantassins demeurent prêts à accomplir les missions qui pourraient leur être confiées, au pays comme à l'étranger.



Photo : Sgt Antoine Allard-Lachapelle

Slt Mourad Djebabla
Les Fusiliers Mont-Royal



**NOS FUSILIERS
DÉPLOYÉS**

OP REASSURANCE LETTONIE

Par : **Slt Mourad Djebabla**

Quatre membres du Régiment, le **sergent Marc-Antoine Marandola**, le **caporal Louis-René Pierre-Louis**, le **caporal Félix-Alonso Cusson-Alvarez** et le **caporal Charles-Edward Metwalli** ont quitté le Canada début juin afin de participer à l'**Opération Reassurance** qui est actuellement la plus grande mission outre-mer des Forces armées canadiennes.



G à D :

*Adjuc Frédéric Manny,
Cpl Félix-Alonso Cusson-Alvarez
Cpl Charles-Edward Metwalli.*

G à D :

*Sgt Alexandre Archambault,
Sgt Marc-Antoine Marandola
Cpl Louis-René Pierre-Louis.*





**NOS FUSILIERS
DÉPLOYÉS**

OP REASSURANCE LETTONIE (suite)

Ils ont été rejoint par un cinquième fusilier, le **major Pierre Leblanc** (photo **A**) qui agira comme *Officier d'affaires publique en chef pour la Brigade multinationale - Lettonie* (MNB-LVA)

D'autres fusiliers se sont joints à eux : le **cpl Leo Sheng-Leclerc** et le **cpl Federico Sanchez Colunga** (photo **B**) le **cplc Brandon Molina** et le **cpl Simon Ly** (photo **C**) pour un total de **neuf** fusiliers.



Nous leur souhaitons un bon déploiement en **Lettonie** en attendant leur retour parmi nous, chargé de l'expérience qu'ils pourront y acquérir aux côtés de membres des Forces armées canadiennes et de pays alliés membres de l'OTAN.

Slt Mourad Djebabla



NOS FUSILIERS
DÉPLOYÉS

RETOUR DE MISSION ALERT

Par : **Slt Mourad Djebabla**

Le **fusilier Tristan Andrelli** est de retour à l'unité après plusieurs mois passés à la **Station des Forces canadiennes ALERT**. Il a acquis une expérience exceptionnelle au cours de ce déploiement.

Quelques indications concernant cette *Station des Forces canadiennes ALERT* : située sur l'île d'Ellesmere, au **Nunavut**, la **SFC Alert est le lieu habité en permanence le plus au nord sur la planète**, à seulement 817 kilomètres du pôle Nord géographique.

Du personnel des *Forces armées canadiennes* (FAC), des employés du *Ministère de la Défense nationale* (MDN), des employés d'*Environnement et Changement climatique Canada* (ECCC) et des employés contractuels forment la totalité de la population de la *SFC Alert*.

La SFC Alert entretient des installations de renseignement sur les transmissions afin de soutenir les opérations militaires canadiennes.



Sgt Archambault Fus Tristan Andrelli

Source : <https://www.canada.ca/fr/force-aerienne/organisation/alert.html>

Mot de l'éditeur : Selon **Radio-Canada**, la **Station des Forces canadiennes (SFC) Alert** compte généralement entre 55 et 74 personnes en hiver et jusqu'à 110 à 130 personnes en été. Cette population est composée d'un mélange de militaires des *Forces armées canadiennes*, de chercheurs scientifiques et de personnel civil.

Une petite vidéo des FC pour vous présenter l'approvisionnement de la SFC Alert par l'**Aviation royale du Canada** et la **Royal Air Force** britannique : <https://www.facebook.com/reel/1735610987459327>



ÉTAT DE PRÉPARATION TIR DU FUSIL C7

Par : **Slt Mourad Djebabla**

Du 10 avril en soirée au 12 avril en avant-midi, les membres du régiment **Les Fusiliers Mont-Royal** ont pris part à un entraînement de **tir au fusil C7** à la *Base des Forces canadiennes Valcartier*. L'exercice regroupait également des militaires du *Régiment de Maisonneuve* et du *Black Watch of Canada(RHC)*, favorisant ainsi la coopération entre unités.



Photos :

Cplc Yun-Lei Lin

Cet entraînement annuel permet aux membres de la Première réserve de maintenir leurs compétences opérationnelles liées au maniement de la C7. En parallèle, plusieurs formations obligatoires ont été complétées, notamment en matière d'éthique au sein des *Forces armées canadiennes*, rappelant que chaque militaire est le reflet des valeurs de la société canadienne qu'il représente et protège.





TIR DE C7 (suite)



Photos : *Slt Mourad Djebabla*



Les conditions hivernales présentes sur le champ de tir ont ajouté un défi supplémentaire, mettant à l'épreuve la résilience des participants lors des déplacements entre les différentes positions de tir.



TIR DE C7 (suite)



Photo : *Slt Mourad Djebabla*

Une fin de semaine exigeante, mais enrichissante, marquée par l'esprit de camaraderie et le professionnalisme des membres présents.

Slt Mourad Djebabla
Les Fusiliers Mont-Royal



ACTIVITÉS DE LA MUSIQUE PRINTEMPS 2026

Par : **Cpl Gabriel Trottier**

1. Engagements et activités

La Musique des Fusiliers Mont-Royal a rayonné ce printemps lors de nombreuses activités et événements. D'abord, le 14 mars 2026 a eu lieu un concert conjoint avec l'ensemble à vent de l'**Université McGill** au *Théâtre Lino Saputo du Centre Leonardo Da Vinci*. Cet événement a permis de tisser des liens avec la communauté étudiante en leur permettant de vivre l'expérience de jouer en concert avec des musicien·ne·s professionnel·le·s militaires.



Les **Chefs** :

Dr Danielle Gaudry à gauche
et, à droite,
le **capt Jean-Philippe Magny**.

Notons également de nombreuses apparitions de la **Musique** pour soutenir les activités d'autres unités ainsi que de la 34^e GBC. Les événements marquants sont :

- Les parades de graduation du 12 avril 2026 et du 9 mai 2026 au *Royal Canadian Hussars*
- le *Gala de la 34^e GBC* qui a eu lieu le 2 mai 2026 à Saint-Léonard.
- Un changement de commandement des *Canadian Grenadier Guards* le 18 avril 2026.
- Le souper aux chandelles du *Régiment de Maisonneuve* à l'hôtel de Ville de Montréal. (Il s'agissait du dernier engagement du **Sgt Theo Stojanov**. Son départ sera éventuellement célébré en bonne et due forme. Suivez les prochains numéros de la **Grenade** où un portrait plus détaillé de son service militaire sera disponible.)
- *Droit de cité* et changement de commandement du *Régiment de Maisonneuve* le 17 mai 2026.



MUSIQUE

ACTIVITÉS PRINTEMPS 2026 (suite)

- La "Church Parade" et le changement de commandement des *Black Watch* le 3 mai 2026.
- La **Musique** s'est également qualifiée sur le champ de tir à *Farnham* le 26 avril 2026.

La *Gouverneure Générale Mary Simon* au changement de commandant au CGG



La trompettiste, **cpl Rachel Dumas**, au Church Parade avec des *Black Watch*.



Photos : **Matc Anne-Marie Brisson**

La **Musique des Fusiliers Mont-Royal** à l'Hôtel de Ville de Montréal lors du dîner aux chandelles du Régiment de Maisonneuve.





MUSIQUE

ACTIVITÉS PRINTEMPS 2026 (suite)

2. Promotions et distinctions:

Nous félicitons chaleureusement **Jean-Philippe Magny** pour l'obtention du grade de *capitaine* et **Juan Hernandez-Barbosa** pour l'obtention du grade de *caporal* (quelques semaines seulement après avoir reçu son premier chevron).

Le **sgt Robin Joly** s'est particulièrement distingué, car il a reçu le titre de **Musicien de l'année** remis par le **Cmdt** et le **SMR**. De plus, il a obtenu un poste à la *Musique du Royal 22^e Régiment* à la suite de la réussite de son audition de trompette des forces régulières.



Notons également le rayonnement de nombreuses musiciennes des **Fusiliers Mont-Royal** dans leurs carrières civiles. L'*adjum Jennifer Bell* s'est vu remettre le **Prix Hommage du JazzFest des jeunes du Québec**, son dévouement et son parcours sont une source d'inspiration et a ouvert la voie à de nombreuses femmes dans le milieu du jazz tant au Québec qu'au Canada. Chez les recrues, la **sdt Isabelle Latulippe** s'est démarquée comme enseignante en musique, car elle et ses élèves de l'orchestre à vent avancé de la *Polyvalente Sainte-Thérèse* ont reçu la **Mention Or Prestige au MusicFest Québec**. Également. De plus, la **sdt Rosemarie Martel** a reçu la **Bourse Ken Sears** (500\$) pour la soutenir dans ses études au *Conservatoire de Musique de Montréal*.

3. Cours complétés

Nous tenons à souligner les efforts soutenus de nos membres qui ont complété ce printemps des formations militaires exigeantes. D'une part, **sdt Emilio Biggs**, **sdt Emmett Da Silva** et **sdt Daniel Coady** qui ont complété leur **Qualification Militaire de Base (QMB)**. D'autre part, le **cpl Sébastien Paul** qui a terminé la **Qualification Élémentaire en Leadership (QEL)**.



MUSIQUE

ACTIVITÉS PRINTEMPS 2026 (suite)

Concernant les cours de métier (musique), le **sdt Juan Diego Hernandez-Barbosa** et le **sdt Simon Rostis** ont complété avec succès le cours de **QG Cpl** sous la supervision de leur instructeur (aussi membre des Fus MR) le **cplc Dan Howells**.



Sdt Emilio Biggs et sdt Daniel Coady
sur leur cours **QMB**



Sdt Rostis Sdt Hernandez-Barbosa Cpl Howells

Cours QG Cpl

**Cpl
Sébastien
Paul**

Cours QEL





MUSIQUE

ACTIVITÉS PRINTEMPS 2026 (suite)

4. Nouveaux membres

Le recrutement au sein de la musique va bon train. Nous accueillons six nouvelles recrues. Ces musicien·ne·s contribueront à enrichir l'éventail des couleurs instrumentales de la musique. Les voici :

Sdt Abigail Mclean, hautbois
Sdt Daniel Coady, clarinette
Sdt Emmett Da Silva, clarinette basse

Sdt Damian Birbrier, saxophone baryton
Sdt Philibert Gasse, trombone
Sdt Rosemarie Martel, euphonium

5. Période estivale

C'est déjà la fin de la période d'entraînement pour la **Musique des Fusiliers Mont-Royal**. Si vous vous ennuyez de nos musicien·ne·s cet été, vous pourrez les voir en concert ou sur parade avec la *Musique de la Garde de Cérémonie à Ottawa (CG)*, à la *Musique de la Garde en Rouge à Québec (MGR)*, avec la *Musique de l'École de Leadership et de Recrues des Forces Canadiennes (ELRFC)* ou encore comme instructeur donner de l'instruction à la *division de la musique du Centre d'Instruction Logistique des Forces Canadiennes* à Borden en Ontario (CILFC). D'autres musicien·ne·s seront candidat·e·s sur des cours à perfectionner leurs compétences militaires et leur jeu instrumental.

GALA 34^e GBC



Cpl Gabriel Trottier
Musique Les Fusiliers Mont-Royal

Photo : **Cpl Maxime Rousseau**
Affaires Publiques QG 34^e GBC



QMB 2605

ILS SONT PRÊTS POUR LA SUITE !

Par : *Slt Mourad Djebabla*

Dans la précédente édition de **La Grenade**, nous suivions la formation de nouvelles recrues sur la **Qualification militaire de base** qui s'est tenue les fins de semaine, de janvier à mai, au manège des Fusiliers Mont-Royal.

Ce **QMB 2605** s'est terminé le 9 mai avec la cérémonie de fin de cours qui s'est tenue à Saint-Hubert.

COURS QMB 2605



De gauche à droite (premier rang) : **Major Pierre Leblanc, Capitaine Rodolfo Zangroniz, Soldat Martin Ethier, Soldate Marie-Jeanne Bois D'Enghien, Sous-lieutenant Henri Delannoy, Soldate Olga Novozhenina, Soldate Amina Falih, Soldat Arad Gharib, Adjudant Luis Flores, Adjudant-chef Frédéric Manny;**

Rang arrière de gauche à droite : **Soldat Gustavo Leas Gomez, Soldat Vanderly Janvier et Soldat Aurélien Monseur.**



QMB 2605 (suite)



Photo :
**Capt Rodolfo
Zangroniz**



Photo :
**Capt Rodolfo
Zangroniz**

Auparavant, de la mi-avril à début mai, les candidats avaient mis en pratique leurs apprentissages théoriques en se rendant au *Centre d'entraînement de **Farnham*** pour participer à un **champ de tir C7**, passer par le test de mise en pratique de fonctionnement des masques à gaz, puis en goûtant aux réalités de la vie en campagne et de ses défis avec un campement léger et temporaire dissimulé dans la forêt.



Photo : **Slt Mourad Djebabla**



QMB 2605 (suite)

Au *Camp Ortona*, expérience d'une base d'opérations avancée aménagée selon le modèle de celles utilisées en *Afghanistan*. Afin de maintenir les recrues en état d'alerte, les instructeurs tentaient occasionnellement de s'y infiltrer à leur insu !



Photos : *Slt Mourad Djebabla*





QMB 2605 (suite)

Photos : *Slt Mourad Djebabla*





QMB 2605 (suite)



Petite marche de santé pour s'ouvrir l'appétit !

Photos : *Slt Mourad Djebabla*

Le sourire de satisfaction que l'on voit dans tous les **tout inclus** du monde privilégié !



Soulignons le travail essentiel des instructeurs ayant contribué à la formation de ces nouveaux militaires, notamment ceux des **Fusiliers Mont-Royal** : le **capitaine Rodolfo Zangroniz**, l'**adjudant Luis Flores**, le **sergent Lukas Kuenzi**, les **caporaux-chefs Nathan Soucy**, **Samuel Lebot-Marzoto**, **Maxim Montplaisir** et **Daniel Howells**, ainsi que les **caporaux Lambert Giasson** et **Alexandru Albot**.

Slt Mourad Djebabla

Les Fusiliers Mont-Royal





COURS DE QMB 2606

Par : *Slt Mourad Djebabla*

Plusieurs recrues des **Fusiliers Mont-Royal**, dont cinq officiers, ont suivi leur cours de recrue avec d'autres recrues provenant des autres unités du **34^e GBC**.

Le 12 avril, au *Manège militaire Côte-des-Neiges*, plusieurs réservistes du **34^e Groupe-brigade du Canada** ont participé à la cérémonie de graduation de la **qualification militaire de base (QMB)** qui avait été suivie à temps partiel. Le **Commandant** et le **SMR** des **Fusiliers Mont-Royal** ont assisté avec fierté à la cérémonie et ont félicité les gradués.



Soldats du Régiment dans cette cohorte : **Soldat Téo Letiecq**, **Soldat Alexis Lafleur**, **Sous-lieutenant Maxine Fournier**, **Soldat Louis-Philippe Pelletier**, **Sous-lieutenant Claudiu Bucur**, **Soldat Muhammed Awess Mian**, **Sous-lieutenant Simon Gravel**, **Sous-lieutenant Mamoun Bennani**, ainsi que **Sous-lieutenante Gabrielle Baillargeon-Michaud** (absente de la photo).

Slt Mourad Djebabla
Les Fusiliers Mont-Royal



CÉRÉMONIE MARQUANT LA FIN DE LA 2^E GUERRE MONDIALE

Texte : **Pierre Charette**, Lcol(r)

Photos : **Slt Mourad Djebabla**

Le 8 mai dernier, une cérémonie commémorative a eu lieu pour souligner la fin des hostilités de la **2^e Guerre mondiale** face à l'*Allemagne* en 1945. Une délégation des **Fusiliers Mont-Royal** y a participé avec des militaires et gendarmes français au monument français du *Parc Lafontaine*.



Le commandant-adjoint, le **maj Pierre Leblanc**, accompagné par le Sergent-major régimentaire, l'**adjuc Frédéric Manny** assistaient à la cérémonie.



CÉRÉMONIE MARQUANT LA FIN DE LA 2^E GUERRE MONDIALE

(suite)

Outre les sentinelles des Fusiliers, plusieurs vétérans et des cadets assistaient à la cérémonie où la trame musicale était jouée par des musiciens de la **Musique FMR**.

On y a aussi aperçu plusieurs civils français qui assurent une présence française avec la **consule générale de la France**, mme **Marie Lapierre**.





LE RECRUTEMENT : UN EFFORT COLLECTIF AU SERVICE DE LA RELÈVE

Par : **Capt Rodolfo Zangroniz**

Au cours de la dernière année, la **cellule de recrutement** des **Fusiliers Mont-Royal** s'est démarquée par la qualité de son travail, son engagement constant et sa contribution directe au rayonnement du Régiment. Grâce aux efforts soutenus de ses membres, l'unité a terminé en **deuxième position** au niveau de la **34^e Brigade**, un résultat dont nous pouvons être fiers et qui témoigne du sérieux accordé au recrutement au sein du Régiment.

Ce succès n'est pas le fruit du hasard. Il repose sur un travail patient, rigoureux et souvent effectué dans l'ombre : répondre aux questions des candidats, organiser des séances d'information, assurer un suivi auprès des personnes intéressées, représenter l'unité lors d'activités publiques et faire connaître la réalité du service dans la *Réserve de l'Armée canadienne*. Chaque contact avec un candidat potentiel est une occasion de présenter non seulement une carrière militaire, mais aussi les valeurs, l'histoire et l'esprit de corps qui caractérisent les **Fusiliers Mont-Royal**.

La reconnaissance de ce travail a d'ailleurs été soulignée lors de la parade de fin d'année, alors que la cellule de recrutement a été distinguée par le Commandant, le **lieutenant-colonel Turcotte**. Cette **mention élogieuse** met en lumière l'importance stratégique du recrutement pour l'avenir de l'unité. Recruter, ce n'est pas simplement combler des postes : c'est assurer la continuité du **Régiment**, préparer la relève et permettre à de nouveaux membres de contribuer à la mission des *Forces armées canadiennes*.





La **cellule de recrutement** recevant la **Mention élogieuse des Fusiliers Mont-Royal**

LE RECRUTEMENT (suite)



G à D : **Capt Stéphane Tremblay-Morin, Slt Thibault Cavois, Sgt Annie Bilodeau, Sgt Gaël Provençal, Sgt David Dermers-Lussier, Cpl Médéric Lefebvre, Cpl Alexandre Remon-Messier.**

Même pendant la période estivale, les activités de recrutement ne ralentissent pas. Les séances d'information et les activités d'Op Visibilité se poursuivent tous les mardis, permettant à la population de mieux connaître notre unité, nos métiers, notre environnement d'entraînement et le rôle essentiel de la Réserve au sein de l'Armée canadienne. La cellule demeure également à l'affût de nouvelles occasions pour faire rayonner le Régiment dans la communauté, que ce soit par des événements publics, des rencontres avec des citoyens ou des échanges avec des personnes intéressées par une carrière militaire à temps partiel.

Déjà, depuis le début de l'été, huit personnes ont été enrôlées et plusieurs autres ont participé à nos séances d'information. Ces résultats démontrent que le contact direct, la présence sur le terrain et l'accompagnement personnalisé demeurent des éléments clés du succès. Pour plusieurs candidats, une simple conversation avec un membre du Régiment peut devenir le point de départ d'un parcours militaire enrichissant.

Le travail de la cellule de recrutement est donc essentiel. Il permet de bâtir l'avenir des **Fusiliers Mont-Royal**, un candidat à la fois. Chaque membre de l'unité peut y contribuer, en parlant du Régiment autour de lui, en partageant son expérience et en encourageant les personnes motivées à venir nous rencontrer. Le recrutement est une responsabilité collective et les résultats de la dernière année démontrent que lorsque le Régiment travaille ensemble, la relève répond présente.

Capt Rodolfo Zangroniz, Officier responsable du recrutement



LE RECRUTEMENT : ACCUEIL DE NOUVEAUX MEMBRES AU RÉGIMENT

Par : **Slt Mourad Djebabla**

Depuis la dernière édition de *La Grenade*, deux séances d'accueil (les 31 mars et 21 avril) ont été organisées au *mess des officiers* afin d'accueillir officiellement, en présence de leurs familles, de nouveaux membres du **Régiment**. C'est un moment important dans la vie d'une Fusilière et d'un Fusilier puisque cette cérémonie marque leur intronisation officielle dans notre unité.

Le **Commandant** et le **Sergent-major régimentaire** sont présents afin de s'adresser à ces nouveaux membres, mais aussi à leurs familles en rappelant à chaque fois l'importance du support des proches pour chaque Fusilière et Fusilier. Pour ces derniers, c'est tout un nouveau monde militaire qu'ils vont progressivement découvrir au fil des entraînements, et notamment le premier qui doit leur inculquer les bases de l'identité militaire : la Qualification militaire de base. À chaque étape, le support des proches est primordial.



... ACCUEIL DE NOUVEAUX MEMBRES (suite)



Cérémonie du 31 mars, (G à D) :

Sergent Gaël Provençal, Adjudant-chef Frédéric Manny, Soldat Coady, Soldat Regalado Mota, Soldat Arsenault, Soldat Birbrier, Soldat Arbouche-Duguay, Soldate Atteto Kwetcha, Soldat Côté, Soldat Lüders, Soldat Tumbak Kalala, Soldate Martel, Soldat Rouyé, Soldat El-Kouzi, Lieutenant-colonel Serge Turcotte.



Cérémonie du 21 avril, (G à D) :

Adjudant-chef Frédéric Manny, Sergente Annie Bilodeau, Soldat Janvier, Soldate Novozhenina, Soldat Blanchard, Soldat Gourgue, Soldat Gasse, Soldate McLean, Soldat Hammouda, Lieutenant-colonel Serge Turcotte.



Pour la fin de l'année 2025-2026, les chiffres officiels pour le 34^e Groupe-Brigade du Canada a fait ressortir que le **Les Fusiliers Mont-Royal** avait atteint la **2^e place** pour le nombre de nouvelles recrues pour 2025-2026, tous métiers ou unités confondus, à seulement 2 recrues de la première place ! Cela témoigne de la vigueur de notre Régiment, de son attractivité et du travail exceptionnel de notre équipe de recrutement que le Commandant a su reconnaître lors de la parade organisée avant le BBQ du Commandant (voir l'article sur les honneurs et distinctions).

LA MONTÉE DES MONTS GROULX

FORMATION PAR L'AVENTURE



Texte : **Cpl Karim Desjardins**

Photos : **FusMR** et **Lcol Serge Turcotte**

Trajet

Donc, l'aventure commença avec une quinzaine d'heures de trajet pour se rendre sur la Côte-Nord à **673 km** de Montréal. En passant par Québec et en longeant la route 138, arrivés à Tadoussac, nous sommes embarqués sur le traversier. Après une nuit passée à Baie-Comeau, ne restait plus que la route 389 pour finalement arriver au seuil des montagnes pour notre randonnée du **7 au 11 juin 2026**.

Il faut savoir qu'il est possible de s'enregistrer auprès de la *Sûreté du Québec* de Baie-Comeau car il n'existe aucun réseau cellulaire dans cette région isolée. Il est aussi possible de fournir une estimation de son heure de retour (ETA). En cas de retard important, des recherches pourront être déclenchées.





... MONTS GROULX (suite)

Leçon apprise

Côté navigation, une carte et une boussole suffisent largement pour s'orienter. Toutefois, un GPS demeure un atout précieux, particulièrement s'il est équipé d'une balise de détresse de type SOS.

Autre équipement incontournable :

Les **bâtons de randonnée**. C'était la première fois que j'en utilisais et je peux affirmer qu'ils font une réelle différence. Ils réduisent l'impact sur les genoux et le dos, jusqu'à 25% de ce que j'ai pu lire, améliorent considérablement l'équilibre sur les terrains accidentés et aident à la propulsion en montée.

Dans un contexte inconnu, mieux vaut être prévoyant et porter des **NEOS**. Entre le dégel dans la forêt qui accumulait beaucoup de boue et certains marécages sur le parcours.



Couvre-bottes NEOS



L'ascension

Donc, c'est un parcours de près de **55 km** réparti sur 5 jours que nous avons entrepris. Rien de trop compliqué... si on oublie les 2 000 mètres de dénivelé positif, les rucksacks de 60 lbs (27 kg) et le fait qu'on était pratiquement seuls au monde.

Le parcours était exigeant, semé d'embûches d'où l'importance d'une bonne lecture de carte. Parce que oui, contrairement aux sentiers de randonnée du dimanche, la majorité du trajet n'était pas balisée. C'était à nous de trouver notre chemin. Étudier les courbes de niveau, choisir le meilleur itinéraire, éviter les traversées de rivière quand c'était possible et accepter notre sort quand ça ne l'était pas.



... MONTS GROULX (suite)

À un certain moment, nous avons dû traverser une rivière dont le débit était assez fort. La solution tactique: sous-vêtements et gougounes. Pas exactement la tenue réglementaire, mais parfois il faut savoir s'adapter au terrain.



Le parcours nous a aussi offert plusieurs « *faces de singe* », des parois rocheuses qui se retrouvaient sur notre route. La plupart du temps, nous devions les contourner, mais à quelques reprises, la neige encore bien compacte nous a permis de les attaquer de front. Toujours plus satisfaisant que de faire un détour de plusieurs kilomètres.



Côté météo, nous avons été extrêmement chanceux. Du soleil presque tous les jours. Le seul problème, c'est qu'en montagne le soleil ne joue pas selon les mêmes règles. Entre l'altitude et la réflexion sur la neige, plusieurs ont découvert des nouveaux teints. La crème solaire et casquette n'était donc pas un luxe.

En général, nous marchions environ huit heures par jour avant de trouver un endroit où établir le camp pour la nuit. Une fois installés, la routine commençait : partir un feu, faire sécher les bottes, étendre l'équipement détrempé et piquer sa tente.



... MONTS GROULX (suite)

Toujours un emplacement près d'un cours d'eau. C'était pratique pour remplir les gourdes et cuisiner. L'eau des lacs et des rivières était excellente à boire même quand cette dernière n'était pas complètement recouverte de glace.

La faune était également au rendez-vous. Nous avons eu la chance d'apercevoir un caribou, des porcs-épics, des castors et plusieurs lièvres. Bref, tout ce qui manquait, c'était un orignal pour compléter le bingo nord-côtier.

Par contre, le plus étrange restait ce **lagopède** qui semblait nous attendre au sommet de pratiquement chaque montagne. Peu importe le mont gravi, il était là. Rendu au troisième ou quatrième, nous avons commencé à nous demander s'il ne nous suivait pas. Personnellement, je suis convaincu que c'était le même oiseau qui nous surveillait depuis le début du voyage.



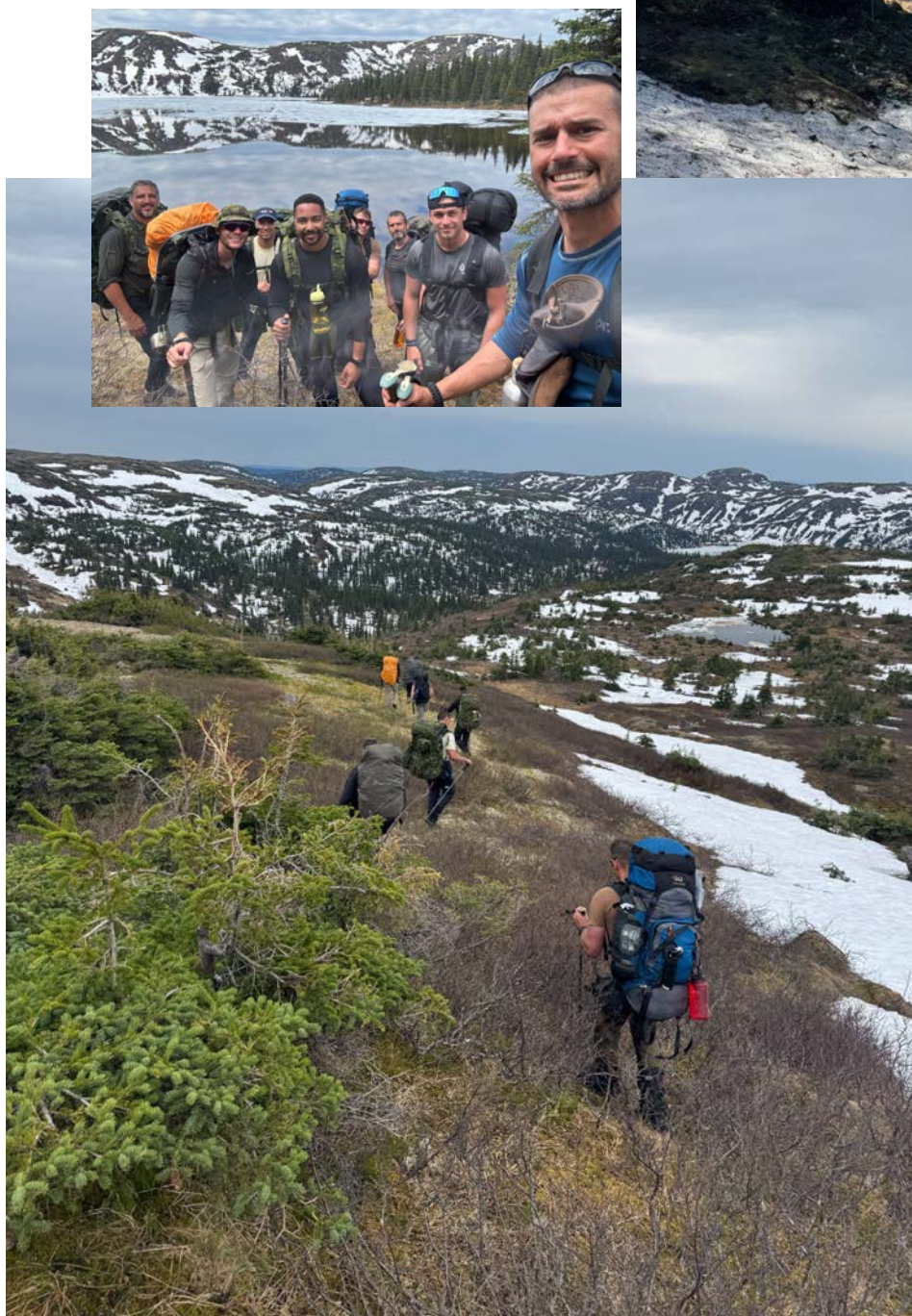


... MONTS GROULX (suite)





... MONTS GROULX (suite)



L'arrivée au camp

À l'arrivée, tout le monde était fier. On pouvait sentir un vrai sentiment d'accomplissement. C'était enfin le temps de déposer nos rucks au sol. Des visages familiers nous attendaient : **Lcol Luc St-Jean** (ancien commandant), **SMR retraité Pierre Côté** ainsi qu'**adjudant retraité François Gagnon**, nous avait rejoint. Ils nous ont trouvé un magnifique site de camping sur le bord du réservoir du **Lac Manicouagan**.

Après 5 jours de rations, c'est toujours réconfortant de se faire offrir de la nourriture fraîche. Au menu : saucisses à la plancha, choucroute, légumes grillés et riz. Et pour dessert, de bonnes bières fraîches. Rien de plus pertinent que de boire la **IPA des Bâtards**, gracieuseté de **Lcol Turcotte**.



... MONTS GROULX (suite)

La relaxation était de mise. Dans la trivialité se sont succédé histoires de guerre et anecdotes d'exercices. Les rires éclataient au fur et à mesure que les canettes se vidaient, dans la modération bien sûr. Tout ça autour d'un feu, sur le bord de l'eau. Nous étions réunis : l'ancienne génération, la nouvelle, le milieu, nous, les *Fusiliers-Royaux*.

Je tiens à souligner aussi le **sgt Archambault**, qui nous a démontré ses talents de pêcheur en attrapant 3 brochets. C'est bien le seul qui était assez téméraire pour leur tenir tête.

Sur le chemin du retour, nous avons pu visiter l'impressionnant **barrage de la Manic-5**, quand même une prouesse industrielle québécoise. Nous avons pu visiter l'intérieur du barrage à travers les souterrains, la salle des turbines-alternateurs où l'électricité est produite, et même marcher sur la crête et profiter de sa grandeur. Une belle expérience.





... MONTS GROULX (suite)

Au final, ce fut une belle aventure, un beau défi des plus pertinents pour le métier que nous faisons. Les vues sont à couper le souffle. On remarque vite que nous sommes petits dans ce vaste monde et rien de plus fantassin que d'affronter les aléas de la nature, car après tout, c'est bien notre terrain de jeu.

Cpl Karim Desjardins
Les Fusiliers Mont-Royal

Les valeureux aventuriers des Monts-Groulx

G à D : **Fus Gentillon, Sgt Archambault, Cpl Desjardins, Fus Lalande, Fus Bau-Tremblay, Fus Cabrera, Adj Toillon, Lcol Turcotte**





TRADITION

LE MÉDAILLON DU SOUVENIR

CPL É. LIPPÉ

Par : **Slt Thibault Cavois**

Jeunesse et avant-guerre

Édouard Lippé (noms de baptême « **Joseph Édouard Lippé** » sur la déclaration de succession) est né le 28 août 1917, à Sherbrooke selon la transcription du Bureau de la statistique du Dominion. Célibataire, il travaille comme journalier/labourer (manœuvre) et réside au 2024, rue Saint-Denis, app. 8, à Montréal. Il a complété 8 ans de scolarité au Collège Notre-Dame et était bilingue.

Son parent le plus proche est sa mère, *Mme Maria Lippé* (née Langlois). Les formulaires familiaux indiquent que son père est décédé et qu'*Édouard* subvenait partiellement aux besoins de sa mère, veuve et malade (à peu près 7 \$ par mois, de façon irrégulière). La déclaration de succession mentionne « mère adoptive » sans qu'on puisse en établir la certitude et les circonstances exactes de la filiation. Une tante, *Mme Elizabeth Langlois*, figure au dossier également.



Enrôlement et service

Lippé s'enrôle le 15 septembre 1939, peu après le déclenchement de la guerre, dans **Les Fusiliers Mont-Royal** (Canadian Active Service Force). L'examen médical du même jour le classe en catégorie « A » : 5 pieds 7½ pouces, 137 livres, teint clair, yeux et cheveux bruns.

Son service s'étale sur 1070 jours. Il commence par servir au Canada (15 sept 1939 – 30 juin 1940), puis il embarque pour l'*Europe*, arrivant en *Islande* avant d'atteindre l'*Écosse*, puis l'*Angleterre* à partir du 1^{er} juillet 1940.

Ses états de service détaillent ses congés, écoles d'armes (dont une école de mitrailleuse antiaérienne) et plusieurs changements de grade : il est promu *Lance-Corporal intérimaire* (Caporal Suppléant) en février 1942, rétrogradé soldat à sa demande en avril, puis de nouveau promu *Lance-Corporal intérimaire* en août 1942. Il est réprimandé le même mois et une retenue de solde est appliquée pour la perte de son fusil et de sa baïonnette.



TRADITION

LE MÉDAILLON DU SOUVENIR (suite)

CPL É. LIPPÉ

Mort au combat — Raid de Dieppe

Le 18 août 1942, **Lippé** embarque pour la *France* dans le cadre de l'**opération Jubilee** (le raid de **Dieppe**). Il est tué au combat le 19 août 1942, à l'âge de 24 ans. D'abord porté disparu, il est ensuite officiellement déclaré mort. Étant tué au combat, il est radié des effectifs (SOS) à cette même date, ce qui explique que le 19 août 1942 figure à la fois comme date de décès et comme « date of discharge » sur la fiche de démobilisation. Il est inhumé au *cimetière Des Vertus*, à Hautot-sur-Mer (tombe n°26), sa sépulture étant ultérieurement redésignée tombe 39, rangée A, au Cimetière militaire canadien de Hautot-sur-Mer.



Suites administratives

Sa mère reçoit la lettre officielle de condoléances du *major-général H.F.G. Letson*, adjudant-général, datée d'août 1943. Le dossier contient le certificat de décès en français, la fiche d'enregistrement de sépulture, les formulaires de succession et de famille, ainsi que la gratification de service de guerre (War Service Gratuity) totalisant **546,11 \$**, versée à l'administrateur des successions. **Lippé** est jugé admissible à plusieurs décorations : l'*Étoile 1939-45*, la *Médaille de la Défense*, la *Médaille de Guerre 1939-45* et la *Médaille canadienne du volontaire avec agrafe*. Une *Croix du Souvenir* est attribuée à sa mère et une autre à sa tante, *Mme Elizabeth Langlois*.

Le dossier dresse le portrait d'un jeune manœuvre montréalais, soutien de sa mère, tombé lors de l'un des épisodes les plus meurtriers de l'histoire militaire canadienne.



Slt Thibault Cavois



HISTOIRE RÉGIMENTAIRE

18 JUIN 1869 FONDATION DU RÉGIMENT

Par : *Slt Mourad Djebabla*

Il y a **157** ans, le **18 juin 1869**, un décret du gouvernement d'Ottawa autorise la formation d'un nouveau bataillon francophone à Montréal : le **65e Bataillon**, alors connu sous le nom de **Mount Royal Rifles**. Sa création venait combler le vide laissé par la disparition des *Chasseurs canadiens*, qui constituaient à l'époque le seul bataillon francophone de milice de la ville de Montréal.

En **1902**, l'unité adopta officiellement le nom de **Carabiniers Mont-Royal**. Quelques décennies plus tard, le 15 avril **1931**, elle prit le nom de **Les Fusiliers Mont-Royal**, qu'elle porte avec fierté depuis lors.

Aujourd'hui, nous soulignons cet anniversaire en rendant hommage à la riche tradition militaire francophone qui nous a été léguée ainsi qu'à toutes celles et tous ceux qui ont servi sous nos couleurs au fil des générations. Merci aux fusiliers et fusilières, d'hier comme d'aujourd'hui, qui contribuent à faire vivre cet héritage et à perpétuer l'histoire de notre régiment.

NUNQUAM RETRORSUM



Drill Hall, situé en face du Champ-de-Mars depuis 1867. Avant la construction du manège militaire en 1910, notre Régiment y menait ses entraînements et activités militaires. Le bâtiment fut démoli dans les années 1970 pour la construction de l'autoroute Ville-Marie et de son tunnel.



Lieutenant-colonel MacKay, commandant du 65e Régiment (1902-1907). Sous son commandement, en août 1902, le 65e Régiment Mount-Royal Rifles fut rebaptisé 65e Régiment Carabiniers Mont-Royal.

Le 65e régiment Carabiniers Mont-Royal rassemblé au Champ-de-Mars, à Montréal, en mai 1906.



HISTOIRE
RÉGIMENTAIRE

ÉTÉ 1945 : LES FUSILIERS MONT-ROYAL À BERLIN

Par : *Slt Mourad Djebabla*

À la fin de la **Deuxième Guerre mondiale** en Europe, après la capitulation sans condition de l'*Allemagne nazie* le 8 mai 1945, les Alliés entreprennent la réorganisation du continent et la mise en place de l'occupation militaire de l'Allemagne. Dans ce contexte, le **Canada** est invité à participer à l'effort d'occupation aux côtés du *Royaume-Uni*, des États-Unis, de la *France* et de l'*Union soviétique*.

Le 4 juillet 1945, un *bataillon mixte* représentant les 1^{ère} et 2^e divisions canadiennes d'infanterie et la 4^e division blindée canadienne entrent à **Berlin**. Les unités canadiennes représentées au sein du « **Bataillon canadien de Berlin** » sont des membres des *Argyll & Sutherland Highlanders* (4^e Division), des **Fusiliers Mont-Royal** (2^e Division) et du *Loyal Edmonton Regiment* (1^{ère} Division). Ces militaires canadiens collaborent pendant quelques semaines à l'occupation d'une partie de **Berlin** sous les ordres du quartier général britannique. Leur mission est de contribuer au maintien de l'ordre et à la sécurité dans une ville profondément marquée par les bombardements et les combats d'avril-mai 1945. Les tâches confiées aux militaires canadiens comprennent notamment la surveillance d'installations stratégiques, le contrôle des déplacements, le soutien à l'administration militaire alliée et le maintien de la stabilité dans un environnement encore fragile.



Deux compagnies des **Fusiliers Mont-Royal** font partie de ce détachement : le **major Mousseau** commande la compagnie d'infanterie et le **capitaine Robert Beauvais** commande la compagnie de support.



HISTOIRE RÉGIMENTAIRE

FMR À BERLIN (suite)

*Des Fusiliers Mont-Royal
devant la porte de
Charlottenbourg
(Charlottenburger Tor), à
Berlin, en Allemagne. Le
monument représente Frédéric
1er, roi de Prusse.*



Photos : *Bibliothèque et
Archives Canada*

La présence des **Fusiliers** à **Berlin** témoigne de la confiance accordée aux soldats canadiens par les autorités alliées. Bien que les combats soient terminés, la reconstruction de l'Europe et le rétablissement de la paix exigent encore discipline, professionnalisme et vigilance. Pour les hommes du **Régiment**, cette mission marque l'aboutissement de six années de service outre-mer.



HISTOIRE RÉGIMENTAIRE

Les membres de ce « *Bataillon canadien de Berlin* » représentent le Canada lors du défilé de la victoire à Berlin le 20 juillet 1945 !

Cet honneur est la récompense pour les durs combats menés de juillet 1944 à mai 1945 de la Normandie aux Pays-Bas. Depuis 1939, Les Fusiliers Mont-Royal ont été engagés dans plusieurs des campagnes les plus importantes menées par l'Armée canadienne en Europe. Après avoir assuré des missions de garnison en Islande et en Grande-Bretagne, le Régiment participe au raid de Dieppe le 19 août 1942, l'une des opérations les plus coûteuses de l'histoire militaire canadienne.

FMR À BERLIN (suite)

Photo : *Imperial War Museum*



Les **Fusiliers** y subissent de lourdes pertes, mais leur courage contribue à forger la réputation du **Régiment**.

De retour sur le continent européen en juillet 1944 au sein de la *6^e Brigade d'infanterie* de la *2^e Division canadienne*, les **Fusiliers** prennent part à la bataille de *Normandie*, à la fermeture de la poche de *Falaise* ainsi qu'aux combats de *l'Escaut*, essentiels à l'ouverture du port d'*Anvers*. Ils participent ensuite aux opérations en *Rhénanie*, à la traversée du *Rhin* et à la libération des *Pays-Bas*. Parmi leurs derniers honneurs de bataille figurent notamment *Groningue* et *Oldenburg*, remportés au printemps 1945 lors de l'avancée finale des forces alliées vers l'*Allemagne*.

Après un parcours qui les aura menés de *Montréal* à l'*Islande*, de l'*Angleterre* aux champs de bataille de *France*, de *Belgique*, des *Pays-Bas* et d'*Allemagne*, **Les Fusiliers Mont-Royal** rentrent au pays avec l'honneur d'avoir contribué à la victoire alliée et au rétablissement de la paix en *Europe*. C'est le 23 septembre 1945 que le **Régiment** s'embarque à *Ostende* pour repasser la Manche puis, fin octobre, il est de retour à **Montréal** où il est accueilli triomphalement par la population.



HISTOIRE RÉGIMENTAIRE

FMR À BERLIN (suite)

**Les Fusiliers
Mont-Royal**
reçoivent un accueil
triomphal à leur
retour à **Montréal**
en septembre
1945.



Photos : *Bibliothèque et Archives
nationales du Québec*

Slt Mourad Djebabla
Les Fusiliers Mont-Royal



**HISTOIRE
RÉGIMENTAIRE**

APPEL À TOUS

Je suis en train de préparer la rédaction des deux derniers chapitres de l'histoire régimentaire qui couvriront les années 1970 à 2019. C'est cette partie du livre qui sera la plus vivante...

J'aimerais interviewer des membres anciens et actuels qui ont été déployé(e)s lors de mission de l'OTAN (exercices Fallex, Bosnie, etc.), de l'ONU, en Afghanistan , etc.

Je suis aussi intéressé à interviewer toute personne qui ont participé à l'OP ESSAY (Crise d'Octobre de 1970), à l'OP SALON (Crise d'Oka de 1990), l'OP RÉCUPÉRATION (Crise du verglas de 1998), l'OP ABACUS (passage à l'An 2000) et toute autres opérations lors des inondations ou ailleurs (Nord du Québec)...

J'aimerais aussi entendre et partager vos expériences ou souvenirs de votre passage au sein des Fusiliers Mont-Royal.

Si vous êtes intéressé(e) à contribuer à enrichir votre histoire régimentaire, pour la postérité, prière de m'écrire à l'adresse suivante: michel.litalien@forces.gc.ca

Je vous contacterai pour la suite.

Merci,

Maj (r) Michel Litalien, CD, PhD
Historien et auteur



SAVIEZ-VOUS QUE ...

ADJUM JENNIFER BELL MUSICIENNE ACCOMPLIE

Un très bon article pour mieux connaître notre *adjum Jennifer Bell* de la Musique Les Fusiliers Mont-Royal sous la plume de *Yves Bélanger* dans le JOURNAL SERVIR du 13 mai 2026 (vol. 32, no 5).

Découvrez la carrière musicale d'*adjudante-maître Jennifer Bell*. Elle est au service de la Réserve depuis 46 ans !

À lire en pages 14-15 : https://issuu.com/journal-servir-newspaper/docs/servir_vol.32_no.05_13_mai_2026_fr_lr

CPL KARIM DESJARDINS ATHLÈTE ACCOMPLI

Dans le même journal SERVIR du 13 mai 2026, aux pages 38-39, voyez l'article de *Yves Bélanger* sur l'équipe les **Patriotes de la Région Montréal** qui ont remporté le **Championnat national de basket-ball des Forces armées canadiennes**. Parmi les membres de l'équipe championne, se trouve un de nos fusiliers, le *cpl Karim Desjardins*. C'est le même gars qui a accompli dernièrement la randonnée aux *Monts Groulx* mentionnée dans *La Grenade*.

Cpl Karim Desjardins, FusMR





SAVIEZ-VOUS QUE ...

NOUVEAU FUSIL C8 A4

Par : *Pierre Charette*, Lcol(r)

Le projet du fusil d'assaut modulaire canadien (FAMC)



Colt Canada unveils at CANSEC 2024 new C8A4 to equip Canadian Army

Le *Gouvernement du Canada* a donné un contrat de plusieurs millions de dollars à **Colt Canada** pour produire au cours des prochaines années plus de 65000 nouveau fusils d'assaut pour les FC. Il serait pour l'instant surnommé le **C8 A4**. Plus d'infos à venir.

Une très courte vidéo vous présente le projet :

<https://www.canada.ca/fr/armee/organisation/video/projet-famc.html>

Une vidéo de 5'38" en anglais vous présente des essais du modèle proposé :

<https://www.youtube.com/watch?v=r9cQouLMIJc>

Une autre vidéo en anglais de 21 minutes provenant d'un réserviste donne son point de vue sur l'arme : <https://youtu.be/kkejKvneK8?si=NeZ4kzD4Gh5OPaSp>



SAVIEZ-VOUS QUE ...

Au cours des prochaines années, le Gouvernement canadien va acheter des milliers de nouveaux camions militaires.

Véhicule tactique léger :

<https://ici.radio-canada.ca/info/videos/1-10178074/nouveaux-camions-legers-pour-armee>



Photo : *Radio-Canada*

Camion de soutien logistique modulaire



Photo : *Truck Stop Québec*

NOUVEAUX CAMIONS



Photo : *Mercedes*

CANADA'S \$2.58B ARMY TRUCK OVERHAUL

How Canada is replacing vulnerable old trucks with a tougher new support fleet

Canada's Logistics Vehicle Modernization project is a \$2.58 billion overhaul of the Army's aging support fleet, replacing trucks that have been in service since the late 1980s and early 1990s. The program will deliver more than 1,500 new vehicles, along with trailers, mission modules, protection kits, and long-term support. It is being delivered by General Dynamics Land Systems-Canada and Marshall Canada, with major industrial work tied to Canadian jobs and suppliers.

THE NEW WORKHORSE CANADA IS BETTING ON



BUILT BY CANADIAN WORKERS

Under Canada's Industrial and Technological Benefits policy, work linked to this contract is expected to flow back into the Canadian economy through jobs, suppliers, and long-term industrial activity.



ONE TRUCK, MULTIPLE ROLES



WHY THIS MATTERS IN CANADA



HOW THIS FLEET ROLLS OUT



PROCUREMENT: Managed through Canada's defence procurement system, led by Public Services and Procurement Canada with National Defence.

Source : *Défense nationale du Canada*



Photo : Amazon.ca

SAVIEZ-VOUS QUE ...

LA LÉGION ÉTRANGÈRE

Par : **Pierre Charette**, Lcol(r)



Photo : Aron

Vidéo de la **Légion étrangère** sur le leadership :

Un chef, ça ne court jamais !

<https://youtube.com/shorts/3ELYodRnHPU?si=j6SZ0d5lzxMtaGp6>



Les pionniers de la Légion étrangère
Parade du 14 juillet à Paris

Photo : Wikipédia

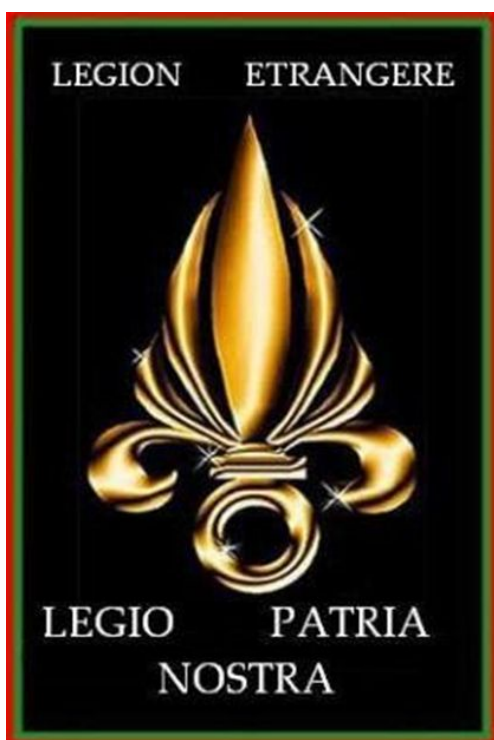


Photo : Pinterest



Photo : Facebook

Dans le coffret,
la main en bois du
capt Danjou,
héros de **Camerone**.

Paradée lors de la
cérémonie
commémorative de la
bataille de **Camerone**,
symbole de la *Légion
étrangère* où **66**
légionnaires ont résisté à
plus de **2000** soldats
mexicains le 30 avril
1863.



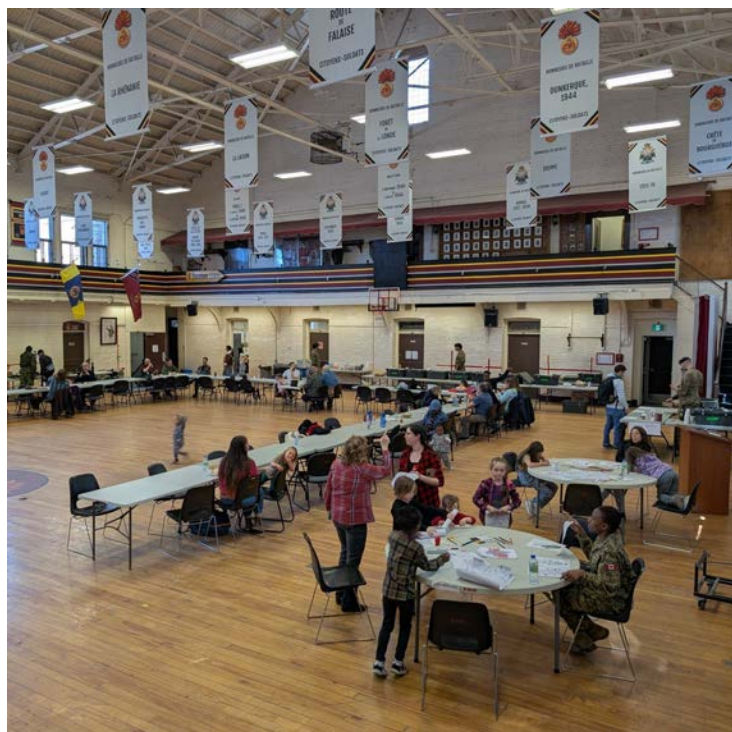
TRADITION

LA JOURNÉE DE LA FAMILLE

Par : **Slt Mourad Djebabla**

Le 25 avril dernier, pour une deuxième année consécutive, le régiment **Les Fusiliers Mont-Royal** a ouvert grand ses portes à l'occasion de sa **Journée de la famille**, un événement rassembleur qui a connu un franc succès. Parmi les personnes présentes figuraient des fusiliers actifs, leurs familles, leurs amis ainsi que plusieurs anciens membres du Régiment.

Placée sous le thème de la cabane à sucre, cette journée festive a permis aux participants de savourer un dîner inspiré des traditions du temps des sucres.



Tout au long de la journée, une grande variété d'activités a été offerte afin de divertir les participants de tous âges. Les plus jeunes ont particulièrement apprécié le champ de bataille de fusils Nerf ainsi que les activités de tir de précision sur cibles. Des ateliers de dessin et de coloriage étaient également proposés, permettant aux plus créatifs de laisser libre cours à leur imagination.



TRADITION

LA JOURNÉE DE LA FAMILLE (suite)

Les adultes ont quant à eux eu l'occasion de découvrir et d'essayer divers équipements militaires.

Encadrées par des membres du Régiment, ces démonstrations ont permis de répondre aux questions du public et de démystifier certains aspects du métier de fantassin.

Les passionnés d'histoire militaire ont également pu visiter le musée régimentaire et explorer la riche histoire des **Fusiliers Mont-Royal** à travers une impressionnante collection d'uniformes, de médailles, d'artéfacts et de témoignages historiques.



Voilà une tradition qui semble désormais bien enracinée et qui sera, sans aucun doute, renouvelée l'an prochain.

Slt Mourad Djebabla
Les Fusiliers Mont-Royal



IN MEMORIAM

ARMAND LEFEBVRE, Maj(r) 1936-2026



C'est avec tristesse que nous avons appris le décès du **major (retraité) Armand Lefebvre**, survenu le 29 mai dernier à l'âge de 90 ans.

M. Lefebvre a consacré une grande partie de sa vie au service des autres. Parmi ses nombreuses réalisations, il a fondé le **Corps de Cadets 750 L'Escaut Boucherville**, affilié au régiment **Les Fusiliers Mont-Royal**, permettant à des générations de jeunes de développer leur leadership et leur sens des responsabilités. Rappelons que notre Régiment est aujourd'hui affilié à huit corps de cadets.

Photo : **Ville de Boucherville**

M. Lefebvre a également été cofondateur et président de la **Filiale 266 Pierre-Boucher de la Légion royale canadienne**, tout en s'impliquant bénévolement auprès des jeunes, des aînés et des anciens combattants. Armand s'est aussi impliqué dans les activités de la famille régimentaire au **Musée FMR** et au **Club Les Fusiliers Mont-Royal**. Il était très présent lors des activités sociales au manège. Son dévouement exceptionnel envers sa communauté lui a valu de nombreuses distinctions au fil des ans.

Les Fusiliers Mont-Royal saluent avec respect la mémoire de **M. Armand Lefebvre**. Nous offrons nos plus sincères condoléances à sa famille, à ses proches et à ses confrères de la **Légion royale canadienne**.

Source : **Ville de Boucherville**

Légion 
Filiale n° 266
Pierre-Boucher

Photo : **Légion 266 -
Pierre-Boucher**



BBQ DU CLUB ET AASFMR 27 JUIN

Bonjour à tous membres et amis du **Club** et de l'**AASFMR**,

Il vous reste moins de 7 jours pour confirmer votre participation à l'invitation en titre. Merci à tous ceux et celles qui ont déjà répondu « présent ».

Vous êtes invités au BBQ de fin d'année qui se tiendra le samedi 27 juin prochain à 16h00 au mess des officiers des Fusiliers Mont-Royal (voir le carton d'invitation en pièce jointe)

Pour clore cette année dans la convivialité et faire vivre notre esprit de corps, le **Club** et l'**AASFMR** vous invite à son grand barbecue annuel. Cet événement est placé sous le signe de la fraternité. C'est l'occasion parfaite de se retrouver, de partager nos projets d'été et de passer un moment chaleureux entre anciens et amis de la Famille Régimentaire.

Le coût de l'activité est de 20\$ pour les membres du Club et de l'AASFMR (incluant les membres servants du Régiment et les invités). Les billets sont payables sur confirmation de présence par virement bancaire (interac) à l'adresse courriel du Club au leclubfusiliersmontroyal@gmail.com

Venez avec votre bonne humeur et vos anecdotes ! Pour nous aider à prévoir les quantités, merci de confirmer votre présence **avant le 26 juin - Aucun paiement à la porte.**

Tenue: Décontractée, propre (casual).

Merci de faire suivre cette invitation aux institutions régimentaire et amis.

NUNQUAM RETRORSUM

Le Club - Les Fusiliers Mont-Royal





PORTRAIT D'UN ANCIEN SERGENT AU SERVICE DE LA COMMUNAUTÉ

L'ASSOCIATION DES
ANCIENS SERGENTS

Par : **François Gagnon**, Adj(r)

Je me présente : **François Gagnon**, Adj(r), CD

J'ai servi au sein des FC et du **Fusiliers Mont-Royal** de 1983 à 1998. J'ai quitté les forces au grade d'adjudant. Depuis, je suis impliqué avec l'**Association des Anciens Serjents les Fusiliers Mont-Royal**. Je suis président de l'association depuis 2012.

En 1998, j'ai accueilli mon premier chiot **MIRA** en famille d'accueil, *Gadget*, un labrador blond, qui a fait une belle carrière de chien guide. La famille d'accueil a pour rôle de socialiser le chiot durant sa première année de vie, de le mettre propre et de lui développer un bon comportement de base. *(Depuis 1981, Mira poursuit l'objectif d'accroître l'autonomie et l'inclusion sociale des personnes vivant avec un handicap visuel ou moteur ainsi que des jeunes présentant un trouble du spectre de l'autisme (TSA) en leur fournissant gratuitement un chien-guide ou d'assistance spécialement entraîné pour répondre à leurs besoins. La famille d'accueil a pour mission d'accompagner le chiot dans sa première année de vie en lui enseignant les bases de la vie quotidienne et en favorisant son développement.)* -Extrait du site web de la Fondation.



François

Nicolas

Sonia

Au fil des 20 années qui ont suivi, j'ai eu 14 chiots de la Fondation, dont 8 ont été entraînés pour travailler avec un bénéficiaire. En juin 2025, mon épouse **Sonia** et moi avons été honorés lors d'un gala de la **Fondation MIRA** pour ce travail de bénévole. La présentation de la plaque fut faite par le *Directeur-général de la Fondation Mira*, M. **Nicolas St-Pierre**.



L'ASSOCIATION DES
ANCIENS SERGENTS

PORTRAIT D'UN ANCIEN SERGENT AU SERVICE DE LA COMMUNAUTÉ

(suite)

Photo prise lors du 100^e don.

Inspiré par mon père, je fais aussi des dons de sang à *Héma-Québec*. Je me suis donné comme objectif d'atteindre les 100 dons pour égaliser le nombre de dons effectués par mon cher père. Cette semaine, j'ai atteint cet objectif avec mon 100^e don. Au fil des années, j'ai donné du sang total, du plasma et des plaquettes. Il faut noter que le sang total n'est pas utilisé pour les transfusions. Il est plutôt séparé en plasma, plaquettes et globules rouges pour être transfusé aux malades selon leurs besoins. Le don par aphaérèse (que je fais depuis quelques années) permet de prélever de façon sélective les composantes (plasma et plaquettes). Un appareil reçoit mon sang, le sépare en ses composantes, envoie les composantes désirées dans les sacs de prélèvement et me retourne les composantes non sélectionnées. J'ai bien l'intention de continuer à donner tant que je pourrai.



François Gagnon, Adj(r)
Président **ASFR**



CIE F - JUIN 2026

JOUR J + 82 ANS

Par : **Philippe Ferrand**, Maj(h)

En cette année 2026, pour les 82 ans du DDAY (Jour J), le camp de la **Compagnie F** est établi sur le terrain du *Musée du Radar de Douvres la Délivrante*. Ce musée nous accueille depuis maintenant 3 ans.

Lorsque la compagnie arrive sur site, la première mission est de lever les couleurs du **Régiment**.

Après quoi, l'installation se fait pour le camp de base.



Mot de l'éditeur : Veuillez noter la bannière de la Cie F.



CIE F - JUIN 2026

JOUR J + 82 ANS (suite)

Durant la journée, une visite d'un groupe extérieur sur le camp avec du joli matériel. Deux *Bedford MWD* aux couleurs anglaises.



Cette année, ne déroge pas à la règle ! Certains ne connaissent visiblement pas les horaires des marées !!!



CIE F - JUIN 2026

JOUR J + 82 ANS (suite)

Et enfin, certains n'ont pas suivi les cours de conduite de jeep dispensés en 2024 à *Douvres la Délivrante* !!!

Pour les âmes sensibles, il n'y a pas eu de blessé, sauf peut être son orgueil !



A l'heure de la rédaction de cet article les principales activités ne sont pas encore passées. Vous pouvez les retrouver sur notre page FB.

Concernant les préparatifs pour **Dieppe 2027**, nous travaillons pleinement dessus et reviendrons sur ce sujet un peu plus tard. L'équipe de la **Cie F** a hâte de vous revoir bientôt

Nunquam Retrorsum

Philippe Ferrand, Maj(h)
Président **ACFFMR**



La prochaine édition de La Grenade sera publiée en **Septembre** 2026. La date de tombée pour les publicités, articles et photos est le **5 septembre** 2026.

Les articles (max. 4 pages) devront être soumis en **Word** (.doc ou .docx) et photos en **.JPEG**; la police pour les titres est **Arial 24** et les textes en **Verdana 11**. À transmettre par courriel en pièces jointes à : editionlagrenade@gmail.com

L'équipe du Journal

Président-éditeur

Lieutenant-colonel (r) Pierre Charette

Collaborateurs

Lieutenant-colonel Serge Turcotte

Major (r) Michel Litalien

Major (h) Philippe Ferrand

Capitaine Rodolfo Zangroniz

Capitaine (r) Patrick Trudel

Sous-lieutenant Mourad Djebabla

Sous-lieutenant Thibault Cavois

Adjudant (r) François Gagnon

Caporal Gabriel Trottier

Caporal Karim Desjardins

M. Frédéric Lauzon

Révision

Capitaine (r) André Gervais

Montage et infographie

Pierre Charette

Si vous êtes intéressés à vous impliquer ou à écrire pour le journal, n'hésitez pas à communiquer avec M. Pierre Charette par courriel à l'adresse suivante : editionlagrenade@gmail.com ou via le Sous-lieutenant Mourad Djebabla.

ISSN 1925-2536 (Imprimé)

ISSN 1925-2544 (En ligne)